



LEGISLAȚIE ROMÂNIA

Portal legislativ actualizat din surse publice oficiale

VERSIUNE INFORMATIVĂ PENTRU CONSULTARE

ACORD nr. 0/1968

ACORD

În vigoare

EMITENT

Consiliul de Miniștri

PUBLICARE

Buletinul Oficial

ULTIMA VERIFICARE

27 mai 2026, 17:59

SURSA OFICIALĂ

<https://legislatie.just.ro/Public/DetaliiDocument/46583>

Document generat informativ din surse publice oficiale. Nu înlocuiește Portalul Legislativ - legislatie.just.ro.

Cuprins

1. Articolul 1

2. Articolul 2

3. Articolul 3

4. Articolul 4

5. Articolul 5

6. Articolul 6

Articole

Articolul 1

Ambele state sînt de părere ca exista condi ii pentru o dezvoltare mai largă a cooperării industriale, economice  i tehnice  i  i exprima acordul lor pentru promovarea acestei cooperări în toate domeniile care vin în considerare. Ele vor sprijini, în cadrul posibilităţilor lor  i în conformitate cu legisla ia în vigoare în cele doua state, în special o cooperare a întreprinderilor:

- a) pentru o mai buna folosire a capacităţii de produc ie;
 - b) pentru proiectarea în comun  i construirea de obiective economice at t în cele doua state c t  i pe terţe pieţe;
 - c) pentru lărgirea programului de produc ie  i
 - d) pentru producerea în comun de mărfuri pe calea lohnului sau a unei alte forme a cooperării.
-

Articolul 2

Condi iile în care se va realiza cooperarea industrială, economică  i tehnica vor fi stabilite pentru fiecare caz în parte de întreprinderile participante respective, conform legisla iei în vigoare în cele doua state.

Articolul 3

Livrările ce decurg din astfel de contracte de cooperare se vor efectua, în principiu, în cadrul  n elegerilor existente între cele doua state cu privire la schimbul reciproc de mărfuri. Exista totu i  n elegerea ca pentru livrările de mărfuri care provin din astfel de contracte de cooperare  i care nu sînt cuprinse în listele de mărfuri valabile, respectiv a căror contingente sînt epuizate, să se poată acorda licenţele necesare.

Articolul 4

Pl ţile care vor rezultă din astfel de cooperare se vor efectua în conformitate cu legisla ia în vigoare în cele doua state  i în conformitate cu prevederile Acordului de plati în vigoare dintre cele doua state.

Articolul 5

Pentru examinarea problemelor ce vor apare în cooperarea industrială, economică  i tehnica, se va întruni Comisia mixtă prevăzută în articolul 11 al Acordului de schimburi de mărfuri de lungă durată din 17 noiembrie 1965 la cererea unuia dintre statele contractante. Aceasta comisie va face ambelor guverne propuneri  i recomandări corespunzătoare  i poate atrage pentru lămurirea unor probleme concrete  i reprezentan i ai cercurilor economice interesate.

Articolul 6

Acest acord intră în vigoare la data de 1 aprilie 1968. Fiecare stat îl poate denunța în mod scris, pe cale diplomatică, într-un termen de 6 luni. Dat la Viena la data de 20 februarie 1968, în doua exemplare, în limbile română și germană, fiecare avînd aceeași valabilitate. -----